

5 sự kiện nổi bật trong năm 2015 của ngành Âm ngữ trị liệu tại Việt Nam

[Xem email này trên trình duyệt của bạn](#)

[View this email in your browser](#)



Trinh Foundation

AUSTRALIA



Một năm 2015 bận rộn

Vì đây là email cuối cùng của chúng tôi trong năm nay, chúng tôi nghĩ rằng với những thành tựu trong sứ mệnh mang âm ngữ trị liệu ngày một đến gần Việt Nam thì năm nay là một năm đáng để ghi nhớ. Với chút công sức, chúng tôi đã chọn được 5 thành tựu nổi bật nhất trong năm 2015:

1. Chương trình phát triển chuyên môn liên tục

Chỉ trong vài năm ngắn ngủi, chúng tôi không dám tưởng tượng rằng có thể

thành lập nên chương trình phát triển chuyên môn liên tục này. Nhưng, nhờ những người ủng hộ, chương trình phát triển chuyên môn liên tục đã rất thành công ở Việt Nam.

Trong năm 2015 chúng tôi đã có 11 tình nguyện viên và giáo viên hướng dẫn đến Việt Nam hỗ trợ cho cựu sinh viên - tất cả đều là những chuyên gia về lĩnh vực của họ. Họ đã cống hiến thời gian nhằm đạt được mục tiêu của chương trình phát triển chuyên môn liên tục theo lịch đã sắp xếp. Lướt trên [trang Facebook](#) của chúng tôi trong năm vừa qua, bạn sẽ thấy được vài thành tựu của các tình nguyện viên và giáo viên hướng dẫn. Hơn nữa, chúng tôi bắt đầu [hướng dẫn qua Skype](#), cho phép những tình nguyện viên ở tại Úc hỗ trợ cho các cựu sinh viên ở Việt Nam.

Hiện nay, các cựu sinh viên âm ngữ trị liệu ở Việt Nam đang bận rộn với công việc của họ trong khi làm việc với các bệnh nhân thật sự và đối mặt với vấn đề nan giải về việc làm cách nào để kết hợp những phát triển mới vào thực hành trong lĩnh vực này, làm cách nào để kết nối và hợp tác với đồng nghiệp và cách nào để thúc đẩy ngành Âm ngữ trị liệu - nhu cầu dành cho chương trình phát triển chuyên môn liên tục này ngày càng trở nên quan trọng.

2. Thuyết trình tại hội thảo

Anh Điền, chuyên viên âm ngữ trị liệu, đã xây dựng không những một mà là hai bài thuyết trình về nghiên cứu và ứng dụng thực tế. Hai bài này đã được [trình bày tại Hội nghị Châu Á Thái Bình Dương tổ chức hằng năm lần thứ 9 về Âm ngữ, Ngôn ngữ và Thính lực tại Trung Quốc](#). Trong khi đó chị Xuân, một trong những cựu học sinh tốt nghiệp kỳ đầu tiên, đã thuyết trình tại hội nghị quốc tế về Âm ngữ Trị liệu Úc (ở Canberra, tháng 5/2015). Chị đã chia sẻ quan điểm cũng như nghiên cứu về âm ngữ trị liệu bằng tiếng Anh.

3. Gây quỹ

[Our booth at the national conference of Speech Pathology Australia](#), held this year in Canberra allowed us to interact with our colleagues, share the message of bringing speech therapy to Vietnam, and raise much needed funds. Plus our Linchpin fundraising initiative was reinvigorated by our Dr Sarah Verdon. We sold puppets and cookbooks, people hosted trivia nights, [sausage sizzles](#), [dinners](#) and [musical events](#) - all helping to keep the vital work going. [Sạp của chúng tôi tại hội nghị quốc gia về Âm ngữ trị liệu Úc](#) được tổ chức vào năm nay ở Canberra đã cho chúng tôi cơ hội giao lưu với các bạn đồng nghiệp,

chia sẻ thông điệp mang âm ngữ trị liệu đến Việt Nam và gây được nhiều quỹ. Ngoài ra, Tiến sỹ Sarah Verdon cũng đã mang chương trình gây quỹ Linchpin quay trở lại.

Chúng tôi đã bán các con rối và sách nấu ăn, những người khác đã tổ chức các đêm sự kiện, [xúc xích nướng](#), [các bữa ăn tối](#) và [những sự kiện âm nhạc](#) – tất cả đều nhằm giúp cho những công tác quan trọng này tiếp tục phát triển.

4. Hỗ trợ từ Âm ngữ Trị liệu Úc

Chúng tôi đã nhận được [\\$25,000 để hỗ trợ cho khóa học đào tạo thông dịch viên](#). Số tiền này đã thúc đẩy mặt tài chính để chúng tôi thực hiện khóa học đào tạo quan trọng này. Khóa học đào tạo cho thông dịch viên những kỹ năng cần thiết để ứng phó với các tình huống phức tạp và những thuật ngữ chuyên ngành liên quan đến Âm ngữ trị liệu. Xin gửi lời cảm ơn đến Âm ngữ Trị liệu Úc về số tiền này.

5. Đào tạo thông dịch viên

Vâng chính số tiền trên đã cho phép chúng tôi tổ chức [khóa học đào tạo thông dịch viên đầu tiên trong năm 2015](#) – đã rất hiệu quả trong việc thu hẹp khoảng cách giao tiếp (giữa những tình nguyện viên âm ngữ trị liệu nói tiếng Anh và những đồng nghiệp âm ngữ trị liệu nói tiếng Việt). Sau cùng đã giúp các đồng nghiệp Việt Nam phát triển kỹ năng chuyên môn của họ, nâng cao khả năng giao tiếp và nuốt cho bệnh nhân của họ. Có được những thông dịch viên giỏi hơn đồng nghĩa rằng việc đào tạo sẽ trở nên hiệu quả hơn.

Khóa học đào tạo thông dịch viên ngắn hạn có được thành công lớn là nhờ sự đóng góp của chị Hân và cô Simone.

Vì thế nếu bạn là người đã ủng hộ, làm việc tình nguyện, quyên góp tiền, tham gia sự kiện, gây quỹ, làm giáo viên hướng dẫn, giảng bài và giúp đỡ bằng bất cứ cách nào – thì chúng tôi cũng xin cảm ơn vì nếu không có sự giúp đỡ của các bạn thì sẽ không có được những thành công trên.



Ở Việt Nam

Laura O’Carrigan vừa tới Đà Nẵng tham gia đợt hoạt động 3 tháng, cùng xem qua ấn tượng đầu tiên của cô ấy về Việt Nam, con người và ngành Âm ngữ trị liệu nơi đây (hãy cẩn thận với các xe gắn máy nha Laura!):

Có câu khi đi đâu bạn hãy đến nơi đó bằng tất cả tấm lòng. Nhưng phòng trường hợp bạn quên, Việt Nam sẽ cho bạn nhiều hơn bạn nghĩ. Hãy đừng tự xem mình là du khách, ngược lại hãy hòa mình vào nhịp sống sôi động, xông xáo và bận rộn ở nơi đây.

Tôi chỉ mới ở đây được 2 tuần trong hành trình 3 tháng với Trinh Foundation Australia, nơi giúp tôi khám phá Việt Nam. Và sẽ được nhìn rõ chiều sâu cũng như bề nổi của đất nước lạ lẫm này. Hơn nữa, trong suốt hành trình tôi sẽ được làm việc trực tiếp với những người tiên phong trong ngành Âm ngữ Trị Liệu ở đây.

Chỉ mới ở 2 tuần ở Đà Nẵng tôi đã...[Đọc thêm](#)

Sự thay đổi trong Ban quản trị

AGM vào tháng 11, một trong những thành viên sáng lập tổ chức đã nghỉ hưu đó là **Bác sỹ Aziz Sahu-Khan**. Aziz đã cống hiến không mệt mỏi để phát triển dịch vụ y tế chuyên khoa cho trẻ em bị Hở môi và Hở hàm ếch ở Việt Nam trong 13 năm nay.

Ông đã đóng vai trò quan trọng trong việc thành lập TFA nhằm hỗ trợ người Việt

Nam phát triển dịch vụ âm ngữ trị liệu. Ban Giám Đốc xin chân thành cảm ơn Aziz và vợ của ông Wendy vì tất cả những cống hiến to lớn suốt nhiều năm qua. Chúng tôi sẽ khắc ghi sự cống hiến cùng những lời khuyên của ông.

Sau thông báo nghỉ hưu của Aziz, Ban quản trị TFA xin trân trọng thông báo việc bổ nhiệm Giám đốc Tài chính mới, **Ông Craig Margetson**. Craig là kế toán hiện đang làm tình nguyện viên hỗ trợ hệ thống kế toán cho tổ chức phi chính phủ ở Việt Nam. Kiến thức và kỹ năng của Craig là đóng góp vô giá cho tổ chức của chúng tôi. Vợ ông là Kate là chuyên gia âm ngữ trị liệu hiện đang là tình nguyện viên cho tổ chức Kianh và TFA ở Đà Nẵng trong năm nay, vì thế Craig đã rất quen với nhiệm vụ ở TFA.

Chia tay Hân và Simone



TFA cũng xin nói lời chia tay với bộ đôi năng động Simone và Hân ở đại học Y Phạm Ngọc Thạch.

Simone Maffescioni đến đây theo chương trình Tình nguyện viên quốc tế của Úc, và đã làm việc ở TFA với chức vụ là Điều phối viên Lâm sàng. Simone khởi đầu bằng sự hỗ trợ hoàn thành Chương trình Đào tạo Âm ngữ Trị liệu năm 2012-2014 và trong năm qua đã làm việc chăm chỉ để đảm bảo chất lượng hiệu quả của chương trình đào tạo chuyên môn. Vai trò của cô là hỗ trợ cho tất cả tình nguyện viên ở TFA. Ban Giám Đốc chúc mừng Simone không chỉ vì cống hiến mà còn chúc mừng sự thành thạo tiếng Việt của cô! Trong khi Simone bắt đầu vai trò mới ở Việt Nam, TFA mong chờ Simone tiếp tục tham gia với TFA, đặc biệt là hỗ trợ cho Tình nguyện viên của chương trình Scope Global

Philippa Greathead. Bà sẽ bắt đầu làm việc tại đại học Y Phạm Ngọc Thạch trong tháng này.

Chị **Trần Thục Hân** cũng là một thành viên đáng quý của tổ chức chúng tôi từ tháng 8 năm 2013. Hân đã rất tận tâm trong vai trò Quản lý văn phòng cũng như là phiên dịch viên cấp cao. Chúng tôi đặc biệt cảm ơn chị về cống hiến to lớn trong việc tổ chức chương trình đào tạo Phiên dịch viên. Ban Giám Đốc TFA chúc chị thành công trong công việc sắp tới và xin gửi lời cảm ơn chân thành vì sự chăm chỉ và cống hiến của chị.

Xin chân thành cảm ơn tất cả những ai đã hỗ trợ cho Trinh Foundation trong nhiệm vụ thiết lập âm ngữ trị liệu ở Việt Nam trong năm 2015. Chúng tôi chúc mọi người có một mùa lễ hạnh phúc, Năm Mới tốt đẹp và mong được chia sẻ nhiều hơn với các bạn trong năm 2016.



[TrinhTFA](#)



[Trinh Foundation](#)



[Trinh Website](#)



Trinh Foundation Australia tự hào là đối tác của Dự án J594 Chương trình Âm ngữ-Ngôn ngữ Việt Nam với Tổ chức phát triển toàn cầu (Global Development Group). GDG (ABN 57 102 400 993) là một tổ chức phi chính phủ của Úc được Bộ Ngoại giao và Thương mại Úc (DFAT) phê chuẩn thực hiện các dự án nhân đạo với các đối tác khác

Our mailing address is:

Trinh Foundation
5 / 210 Wattle Tree Road
Hogate, NSW 2250
Australia

[Thêm chúng tôi vào danh sách địa chỉ của bạn](#)

[Hủy đăng ký từ danh sách\(unsubscribe from this list\)](#)

[Cập nhật đăng ký ưu đãi](#)

MailChimp